

Поступане зоз приявами хтори одбити/одрущени або хтори не є подполносци прилапени

Член 11.

На основі одлуки, Комісія складає а покраїнським секретарем приноси Рішення з обґрунтуваньм и пошуку о правним средством за подношительською приявою хторим прияви одбити/одрущени, або хтори не є подполносци прилапени прияви на основі предкладання одлуки.

Право на пригварку

Член 12.

Попри наведзених особох зоз члена 11. Правилника, право на пригварку має і кожді незадовільні подношитель прияви хторому одобрені средства на основі Одлуки о додзельованню средствах хтора обявена на урядовим інтернет-боку Покраїнського секретаріату.

Пригварку ще укладає Покраїнському секретарові у часі трохи (3) днів по дорученню поєднечного рішення, одночасно найпізніше у часі сім (7) днів по обявлюванню одлуки на сайті Секретаріату.

Покраїнський секретар одлучує о пригварці у часі сім (7) робочих днів по приманню пригварки.

Пригварку секретар може одрущи як неблагочасну, недошлес-бодзену, як тутору поднесла несвідасчена особа, або ю прила-піц у цалосци або часточнє або одбіц пригварку як неосновану.

О пригварці одлучує зоз рішенням.

Конечна одлука

Член 13.

Конечну одлуку приносять Покраїнському секретарю, на основі принесених рішеннях по основі евентуальних пригваркох, а хто-ру ще обявлює на урядовим інтернет-боку Покраїнського секретаріату.

Контракт о додзельованню средствах

Член 14.

По приношенню одлуки о додзельованню безповратних сред-ствах, Покраїнський секретар, у мено Покраїнського секретаріату, заключує контракт о додзельованню средствах з хаснователем средствах, з яким ще регулює права і обовязки контрактових боків.

Провадзене вивершовання контракту

Член 15.

Контролю реалізації контрактових обовязково запровадзус Сектор за захисту, ушорене і хасноване польопривредній жемі.

У случаю неокончования контрактової обовязки, контракт ще розтаргнє, а хаснователь средствах має обовязку враців средства.

Закончуючи одредби

Член 16.

Правилник ступає на моц по обявлюванню у «Службених новинох Автономній Покраїні Войводини».

Дня 6.2.2019.

ПОКРАЇНСКИЙ СЕКРЕТАР,  
Др Вук В. Радоєвич, с.р.

## 231.

На основі члена 10. Покраїнської скupштинської одлуки о дод-зельованню бюджетних средствох за финансование и софинансово-ване програмних активносцюх и проекту о убласци основного и штреднього образованя и воспитаня и школлярского стандарду у Автономній Покраїні Войводини («Службени новини АПВ», число 14/15 и 10/17) и члена 24. пасус 2. Покраїнської скupштин-ской одлуки о покраїнські управи («Службени новини АПВ», число 37/14 и 54/14 – др. одлука, 37/2016 и 29/2017), покраїнський секретар за образование, предписаны, управу и национальни мен-шини – национальни заедніци, пр и н о ш и

### ПРАВИЛІК

**О ДОДЗЕЛЬОВАНЮ БUDGETNIX CРЕДСТВОХ  
ПОКРАЇНСКОГО СЕКРЕТАРИАТУ ЗА ОБРАЗОВАНЕ,  
ПРЕДПІСАНЯ, УПРАВУ И НАЦІОНАЛНІ МЕНШИНІ  
– НАЦІОНАЛНІ ЗАЄДНІЦІ ЗА ФІНАНСОВАНЕ  
І СОФІНАНСОВАНЕ ПРОГРАМОХ И ПРОЄКТОХ  
У ОБЛАСЦІ ПРЕДШКОЛСКОГО ВОСПІТАНЯ И  
ОБРАЗОВАНЯ У АВТОНОМНЕЙ ПОКРАЇНІ ВОЙВОДИНИ**

Член 1.

Зоз тим правиліком ще узорює способ, умови, приоритети и критеріюми за додзельоване бюджетних средствох (у дальшим тексту: средства) за финансование и софинансование програмах и проектах предшколского воспитания и образования у Автономній Покраїні Войводини (у дальшим тексту: АП Войводина), у складзе з апроприациями які одобрені з Одлуку о бюджету Автономній Покраїні Войводини у рамикох окремого розділу Покраїнського секретаріату за образование, предписаны, управу и национальни меншини – национальни заедніци (у дальшим тексту: Секретаріят).

Член 2.

Право на додзельоване средствох маю єдиники локалней самоуправи на території АП Войводини, у мено установох предшколского воспитания и образования на території АП Войводини чий снователь Республика Сербія, автономна Покраїна и єдинка ло-кальней самоуправи (у дальшим тексту: хаснователе).

Член 3.

Програми и проекти зоз члена 1. того правилника ще финансирує и софинансирує прейг конкурса (у дальшим тексту: конкурс), хтори Секретаріат розписує найменей раз рочне, у складзе зоз Финан-сийним планом Секретаріату.

Конкурс облапяє податки о назви акту на основі хторого ще розписує конкурс, висини вкупных средствох які предвидзени за додзельоване по конкурсу, о тим хто ще може приявиц на конкурс и за які наменки, податки о критериюмох по хторих ще будзе ранговац прияви на конкурсе, способ и термин за подношеннє прия-вою на конкурс, як и податки о другей документациї, з яку ще доказує выполненосц условий за подношеннє прияви на конкурс.

Член 4.

Конкурс ще обявлює на урядовим інтернет-боку Секретаріату, у «Службених новинох Автономній Покраїні Войводини» и у єдним з явних глашнікох хтори закриває цалу територию АП Войводини.

Конкурс мож обявиц и на язикох национальних меншино – на-циональних заедніцюх хтори ще службено хаснус у роботи органох АП Войводини.

Член 5.

Прияву на конкурс ще подноши у писаней форми, на єдинстве-нім формулатре хтори ще обявлює на интернет-боку Секретаріату

и хтори облапя общи податки о подношительови и общи податки о програми/проекту: назну, приоритет, общи и специфични цилі, період реалізації, учасників и остатніх хасновательох, активносци, очековани результати, фінансийни план, уплів и отримуюючосць програмах/проектах.

Єдинка єдина локалней самоуправи може поднесьць найвець два прияви, односно конкурваць за найвець два програми/проекти.

#### Член 6.

Секретарият затримує право од подношителя прияви, по потреби, питаць додатну документацію и інформації.

#### Член 7.

Комісія не будзе розпатраць:

- 1. неподполні прияви;
- 2. неблагочасні прияви;
- 3. недошлебодзены прияви (прияви хтори поднесли неовласнені особи и суб'єкти хтори не предвидзены зоз конкурсом),
  - прияви хтори ше не одноша на з конкурсом предвидзены наменки зоз члена 10. того правилніка,
  - прияви хтори ше одноша на набавку опреми або отримане опреми хтора у функції реалізації проекта,
  - прияви хасновательох хтори у предходним періоднے не оправдали додзелені средства прейг финансійних и наративных звитох,
  - прияви хасновательох хтори наративни/фінансійни звит о реалізації програмах/проектах зоз предходного конкурсного періоду не доручели у предвидзені терминох,
  - програми односно проекти чиу реалізацію не може преважно реализоваць у чечущим бюджетним року.

#### Член 8.

Покрайнски секретар цо компетентни за роботи образовання (у дальшим тексту: покрайнски секретар) формус Комісію за запровадзование Конкурса за додзельване средствах за програмами и проекти у обласці предшколскаго воспитання и образования (у дальшим тексту: Комісія).

Комісія розпатра поднешени прияви на конкурс.

Комісія утвардзує виполненосць предпісаных условій на конкурсе.

По розпатраню поднешених приявах на конкурс, Комісія составя обгрунтаване предкладане за додзельване средствах и даручуе го покрайнскому секретарові.

#### Член 9.

Покрайнски секретар розпатра предкладане Комісіі и з Рышенем одлучуе о розподзельванію средствах хасновательем.

Ришене зоз пасуса 1. того члена конечно.

Результаты Конкурса ше обявлюю на интернет-боку Секретарияту.

#### Член 10.

При розпатраню приявах на конкурс, Комісія будзе браць до огляду програмы и проекти у обласці предшколскаго воспитання и образования хтори ше одноша на:

#### 1. Модерназацию воспитно-образовнай роботы

- 1.а) осучаснёване воспитно-образовнай роботы прейг інновативносци и креативносци щицкіх учаснікох,
- 1.б) фахове усовершаване кадрох (за нерозвити и винімково нерозвити єдинки локалней самоуправи по единственей лістини розвитосци регионах и єдинкох локалных самоуправах).

2. Потримовка інклузивному воспитанню и образованню
  - 2.а) дружтвене уключована и напредоване дзецеах зоз завадзаннями у розвою и инвалидитетом и дзецеах з дружтвено чувствительных группах,
  - 2.б) потримовка дзецем з винімковими способносцями, розвой талантох у складзе з іх воспитно-образовнай потребамі.

3. Пестоване мултикультуральности/интеркультуральности и традиций, мацеринского языка припаднікох национальных меншинох – национальных заедніцох

- творене условій за медзисобне упознаване и здобуване знання о исторії, культуры и традиції дзецеах припаднікох розличных национальных меншинох – национальных заедніцох.

#### Член 11.

При одредзованю висини средствах за додзельване ше будзе применюваць тоти критеріі:

#### 1. Одвит на тему програмы/проекту:

- Цілі и активносци програмы/проекту у складзе зоз приоритетами конкурса;
- Цілі програмы/проекту ясны, конкретны и вітвівліvi;
- Активносци реалны и адекватны за посціговане цілью.

#### 2. Уплів предложенай програмы/проекту:

- Велькосць цільнай груп;
- Видлівосць програмы/проекту;
- Отримуючосць результатах програмы/проекту;
- Уключеносць партнерских інституцій до реалізації програмах/проектах.

#### 3. Компетентносць предкладача и потерашнє искусство:

- Потерашнє искусства у реалізації програмах/проектах з якима ше доприноши гу унапредзено образовно-воспитнай роботы.

#### Член 12.

Обязавку додзельваня средствах Секретарият пребера на основы контракту хтори заключуе з єдинку локалней самоуправи, у смыслу закона з яким ше ушорює бюджетну систему.

#### Член 13.

Хаснователь должен додзелені средства хасноваць наменково и законіто, а непотрошени средства враціць до бюджету АП Войводини.

Хаснователь ма обовязку поднесьць звит о хаснованию средствах, найпознішье у чаше 15 (петнац) дніох од терміну які утвардзены за реалізацію наменки за яку средства додзелені, зоз припадаюцу документацію хтору оверели одвічательни особи.

Хасновательові хтори не доручи змісту у предпісаным терміну ше пошле опомнүце.

Кед ані по 8 дніох по приманю Опомнүца не доручи комплетни наративни и фінансійни звит, хаснователь ма обовязку враціць средства до бюджету АПВ и траци право аплюковаць на шлідуючи разпісани конкурс.

Хаснователь ма обовязку достати средства враціць до бюджету АП Войводини, у случаю же ше утвардзи же ше средства не хаснус за реалізацію наменки за яку су додзелені.

У случаю подозривосци же додзелені средства у дзепоедных слуцайах не хаснованы наменково, Секретарият поруша поступок пред покрайнским органом управы цо компетентни за бюджетну інспекцию, пре контролу наменкового и законітого хаснованя средствах.

## Член 14.

Тот правилнік ступа на моц по обявйованю у «Службених новинах Автономнай Покраїни Войводини», а постави ше го и на урядовим интернет-боку Покраїнскаго секретарыяту за образование, предписаныя, управу и национальны меншини – национальны заедніцы.

**ПОКРАЇНСКИ СЕКРЕТАРИЯТ ЗА ОБРАЗОВАНЕ,  
ПРЕДПИСАНЯ, УПРАВУ И НАЦИОНАЛНИ МЕНШИНИ –  
НАЦИОНАЛНИ ЗАЄДНІЦІ**

Число: 128-451-326/2019  
20.2.2019. рок, Нови Сад

ПОКРАЇНСКИ СЕКРЕТАР,  
Михаль Нілаш, с.р.

**232.**

На основі члена 10. Покраїнскай скupштинской одлуки о додзельванію бюджетных средствах за финансование и софинансование програмних активносцюх и проектах у обласци основного и штреднього образования и воспитанія и школьнаго стандарду у Автономнай Покраїни Войводини («Службени новини АПВ», число 14/15 и 10/17) и члена 24. пасус 2. Покраїнскай скupштинской одлуки о покраїнскай управы («Службени новини АПВ», число 37/14 и 54/14 – др. одлука, 37/16 и 29/17), покраїнски секретар за образование, предписаныя, управу и национальны меншини – национальны заедніцы, п р и н о ш и

**ПРАВИЛНІК  
О ДОДЗЕЛЬВАНІЮ БUDGETNIX CREDSTVOХ  
ПОКРАЇNSKOGO СЕКРЕТАРИЯTU ЗA ОБРАЗОВАНЕ,  
ПРЕДПИСАНЯ, УПРАВУ И НАЦИОНАЛНИ МЕНШИНИ  
– НАЦИОНАЛНИ ЗАЄДНІЦІ ЗА ФІNANCOWАНЕ И  
СОФІNANCOWАНЕ ПРОГРАМОХ И ПРОЕКТОХ У  
ОBLASCI MOZNENJA ЯZICHNIХ KOMPETENCIJOХ  
ШКОЛЯРОХ ОСНОВНИХ И ШTREDNІХ ШКОЛОХ У АП  
ВОЙВОДИНИ**

## Член 1.

Зоз тим правилніком ше ушорює способ, условия, приоритеты и критерии за додзельванію бюджетных средствах (у дальнім тексту: средства) за финансование и софинансование програмах и проектах у обласци моцненя язичных компетенций школьнаго основных и штредніх школах у Автономнай Покраїни Войводини (у дальнім тексту: АП Войводина), у складзе з апраприяцием які одобрены з Одлуку о бюджету Автономнай Покраїни Войводини у рамкох окремого розділу Покраїнскаго секретарыяту за образование, предписаныя, управу и национальны меншини – национальны заедніцы (у дальнім тексту: Секретарят).

## Член 2.

Право на додзельванію средствах маю установи основного и штреднього образования и воспитанія на території АП Войводини, чий снователь Рэспублика Сербія, автономна покраїна або единка локалнай самоуправи, а хтори домашні окружных и медзіокружных змагань зоз знання языка (мадярски, румунски, словацки, руски и горватски язык) и язичной культуры (у дальнім тексту: хаснователе).

## Член 3.

Програмы и проекты зоз члена 1. того правилніка ше финансус и софинансус прэйг конкурса (у дальнім тексту: конкурс), хтори Секретарят разписуе найменей раз рочнє, у складзе зоз Фінансийним планом Секретарыяту.

Конкурс облапя податки о назви акту на основі хторога ше разписуе конкурс, висини вкупных средствах які предвидзены за додзельванію по конкурсу, о тим хто ше може праявіц на конкурс

и за які наменки, податки о критериюмах по хторых ше будзе рангавац прияви на конкурс, способе и термину за подношэнне приявох на конкурс, як и податки о другой документациі, з яку ше доказуе выполненосц условій за подношэнне прияви на конкурс.

## Член 4.

Конкурс ше обявюс на урядовим интернет-боку Секретарыяту, у «Службених новинах Автономнай Покраїни Войводини» и у ёдним з явных глашнікох хтори закрыва цалу територию АП Войводини.

Конкурс мож обявіц и на язіках национальных меншин – национальных заедніцах хтори ше службено хаснусе у роботи органах АП Войводини.

## Член 5.

Прияву на конкурс ше подношы у писаней форми, на единственнім формуларе хтори ше обявюс на интернет-боку Секретарыяту и хтори облапя ціль, активносці, хасновательсько, финансійны план и отримуююсці програмах и проектах зоз термином іх за-кончэння.

Єдна правна особа може поднесць ёдну прияву.

## Член 6.

Секретарят затримуе право од подношителя прияви, по потребы, питаць дадатну документацию и информації.

## Член 7.

Комісія не будзе розпатаць:

- неподполні прияви (прияви хтори не облапяю комплетную документацию яка потребна за прияву на конкурс, хтори неподписаны и оверены з печацом, з невыполненными рубрикамі, хтори виполнены з графітным клайбасом, прияви хтори не поднесьшы на одвітующим формуларе або хтори маю нерозумлівіи и нечитки податки),
- неблагочасні прияви (прияви хтори послали после термина які означены як остатній дзень конкурса),
- недашлебодзены прияви (хтори поднеслы особи хтори не власні и субекты хтори не предвидзены з конкурсом),
- прияви хтори ше не одноша на з конкурсом предвидзены наменки у члену 10. того правилніка,
- прияви хтори ше одноша на набавку опремі або отримование опремі хтора у функції реализациі проекта,
- прияви хасновательсько хтори у предходним периодзе не оправдали додзелені средства прэйг финансійных и наративных звитох,
- прияви хасновательсько хтори наративні/финансійні звиты о реализациі програмах/проектах зоз предходнаго конкурснаго периода не доручели у предвидзеных терминах.

## Член 8.

Покраїнски секретар цо компетентны за роботы образования (у дальнім тексту: покраїнски секретар) формує Комісію за запровадзование конкурса за додзельванію средствах за финансование и софинансование програмах и проектах у обласци моцненя язичных компетенций школьнаго основных и штредніх школах (у дальнім тексту: Комісія).

Комісія розпатаць поднесьшы прияви на конкурс.

Комісія утвардзуе выполненосц предписаных условій за конкурс.

По розпартаню поднесьшых приявох на конкурс, Комісія составя обгрунтаване предкладане за додзельванію средствах и дочуче го покраїнскому секретарові.